

垃圾分类词典

宇佐市ごみ分別辞典(50音順)

市能回收的垃圾

市で収集するもの

行	品名品名	丢垃圾的方法 出し方・ワンポイント
可燃 もやせる／焚烧的垃圾 焼却ごみ		
い	衣服类 衣類	请裁断至30公分以内的大小 長さ30cm以下に切って
お	尿布(布・紙) おむつ(布・紙)	污秽物请倒入马桶里冲掉 汚物は、トイレに流して
か	窗帘(布制品) カーテン(布製)	拿掉金属部分、请裁断至30公分以内的大小 金具を取り、長さ30cm以下に切って
か	乐器类(木制) 楽器類(木製)	请裁断至30公分以内的大小、无法装入指定垃圾袋的物品请分类至大型垃圾 長さ30cm以下に切って、指定ごみ袋に入らなければ粗大ごみで
か	包包(塑料・皮・布制) かばん(プラ・皮・布製)	无法装入指定垃圾袋的物品请分类至大型垃圾 指定ごみ袋に入らなければ粗大ごみで
き	木头、树枝	请裁断至30公分以内、直径6公分以内的大小、一次3袋左右 長さ30cm以下、直径6cm以下に切って。1回3袋程度
く	抱枕 クッション	请裁断至30公分以内的大小、无法装入指定垃圾袋的物品请分类至大型垃圾 長さ30cm以下に切って、指定ごみ袋に入らなければ粗大ごみで
こ	橡胶水管・垫子 ゴムホース・マット	请裁断至30公分以内的大小 長さ30cm以下に切って
さ	沙拉油的瓶子 サラダ油のボトル	
さ	剩饭 残飯	请沥干水分 水分を切る
し	食品托盘(有颜色的) 食品トレイ(色つき)	白色的请拿到市政府或是超市的回收箱回收 白色のものは、市やスーパーの回収ボックスへ
た	硬毛刷 たわし類	有金属的请分类至不可燃垃圾 金属付はもやせないごみ
と	拖盘容器(泡面等容器) トレイ容器(ラーメン等の容器)	
な	厨余 生ごみ	请沥干水分 水分を切る
は	衣架(木头・塑料制) ハンガー(木・プラスチック製)	
ひ	绳子类 ひも類	请裁断至30公分以内的大小 長さ30cm以下に切って
ふ	培植器皿 プランター	请裁断至30公分以内的大小、以外的东西请分类至大型垃圾 長さ30cm以下に切って、以外は粗大ごみで
ほ	扫把 ほうき	请裁断至30公分以内的大小(金属部分请分类至不可燃垃圾) 長さ30cm以下に切って(金属が付いているものはもやせないごみで)
ほ	圆珠笔 ボールペン	金属部分请分类至不可燃垃圾 金属部分は、もやせないごみで
ほ	塑料水箱 ポリタンク	请倒掉内容物 中身は抜いて
ら	保鲜膜 ラップ	刀片部分(金属)、请分类至不可燃垃圾 カッター部分(金属)は、もやせないごみで
不可燃 もやせない／埋埋的垃圾 埋立ごみ		
あ	熨斗 アイロン	
あ	熨斗台 アイロン台	无法装入指定垃圾袋的物品请分类至大型垃圾 指定ごみ袋に入らなければ粗大ごみで
う	手表 腕時計	
か	镜子 鏡	无法装入指定垃圾袋的物品请分类至大型垃圾 指定ごみ袋に入らなければ粗大ごみで
か	乐器类(金属制) 楽器類(金属製)	无法装入指定垃圾袋的物品请分类至大型垃圾 指定ごみ袋に入らなければ粗大ごみで
か	包包(金属制品) かばん(金属製の物)	无法装入指定垃圾袋的物品请分类至大型垃圾 指定ごみ袋に入らなければ粗大ごみで
か	玻璃(碎片) ガラス(破片)	请用布或报纸包起来、并注明里面是玻璃 布や新聞紙で包んで、ガラスと書いてください
け	萤光灯管・萤光灯(破掉的) 蛍光管・蛍光灯(割れている物)	
こ	工具・工具箱 工具・工具箱	
こ	音响组(立体音响・音响等) コンボ(ステレオ・スピーカー等)	无法装入指定垃圾袋的物品请分类至大型垃圾 指定ごみ袋に入らなければ粗大ごみで
さ	盘子(陶瓷、金属制) 皿(陶器、金属製)	
し	自动铅笔(金属制) シャープペン(金属製)	
し	食用油罐 食用油缶	请清空 カラにして
す	电饭锅・电饭煲 炊飯ジャー・炊飯器	无法装入指定垃圾袋的物品请分类至大型垃圾 指定ごみ袋に入らなければ粗大ごみで
す	喷漆罐 スプレー缶	请务必用完、并在安全的地方打洞 必ず使い切り、安全な場所で穴を空けて
そ	吸尘器 掃除機	无法装入指定垃圾袋的物品请分类至大型垃圾 指定ごみ袋に入らなければ粗大ごみで
て	灯泡 電球	
と	颜料罐(空罐) 塗料缶(空のもの)	
な	锅子类平底锅 鍋類・フライパン	
は	刀具 刃物	请用报纸包起来、并标记里面是刀类 新聞紙等に包み、刃物と明記して

市无法回收的垃圾

市で収集しないもの

行	品名品名	丢垃圾的方法 出し方・ワンポイント
废弃禁止 排出禁止／废弃禁止物品 排出禁止物		
か	瓦斯・煤油等 ガソリン・灯油等	请洽询加油站 ガソリンスタンド等に相談してください
た	轮胎 タイヤ	请委托处理业者处理(收费服务) 処理業者に依頼してください(有料)
と	砂土 土砂	
な	苗箱 苗箱	请洽询农协 農協に相談してください

识别标示

代表的な認識表示マーク

	塑料制品 プラスチック製品	请丢至可燃垃圾 もやせるごみで出してください		铁制品 スチール製品	请丢至资源回收垃圾(罐子・铁) 資源ごみ(缶・スチール)で出してください		塑料瓶制品 ペットボトル製品	请丢至资源回收垃圾(玻璃瓶・塑料瓶) 資源ごみ(びん・ペットボトル)で出してください
	纸制品 紙製品	请丢至资源回收垃圾(废纸) 資源ごみ(古紙)で出してください		铝制品 アルミ製品	请丢至资源回收垃圾(罐子・铝) 資源ごみ(缶・アルミ)で出してください			

行	品名品名	丢垃圾的方法 出し方・ワンポイント
は	金属丝 針金	
は	衣架(金属丝制) ハンガー(針金製)	
ふ	盖子、栓(金属制) ふた、栓(金属製)	
ふ	打印机(电脑用) プリンター(パソコン用)	处理电脑请联络制造商回收 パソコン本体はメーカーに回収依頼してください
ほ	盆子(金属制) ボウル(金属製)	
ま	吸铁(磁石) マグネット(磁石)	
め	眼镜 メガネ	
ら	打火机(抛弃式) ライター(使い捨て)	请完全用完 完全に使い切って
罐子 缶／请分类铁罐与铝罐 スチール缶とアルミ缶に分けて		
あ	铝罐(果汁啤酒) アルミ缶(ジュース、ビール)	分类至铝罐类 アルミ缶として
か	罐头罐(水果类) 缶詰の缶(フルーツ類)	分类至铁罐类 スチール缶として
か	罐子(海苔茶叶点心奶粉) 缶類(のり、お茶、菓子、粉ミルク)	请清洗罐子、分类至铁罐类 中を洗って、スチール缶として
す	铁罐(饮料用) スチール缶(飲料用)	铝罐与铁罐请分开装袋 アルミとスチールは袋を分けて
玻璃瓶・塑料瓶 びん・ペット／玻璃瓶类・塑料瓶 びん類・ペットボトル		
く	药罐(玻璃) 薬のびん	仅限于能对嘴饮用的玻璃瓶。其他的玻璃药瓶请分类至不可燃垃圾 口にできるものに限る。それ以外のびんはもやせないごみで
さ	酒瓶 酒びん	可回收瓶(一公升瓶・啤酒瓶等)请拿到酒品专卖店等回收 リターナブルびん(一升びん・ビールびん等)は酒屋さん等へ
し	果汁瓶 ジュースびん	
ち	调味料瓶 調味料のびん	
へ	塑料瓶 ペットボトル	请清洗瓶子。瓶盖请分类至可燃垃圾 中を洗って、キャップはもやせるごみで
报纸 新聞／废纸(报纸・宣传单) 古紙(新聞紙・チラシ)		
ち	宣传单 チラシ・折り込み	(报纸类) (新聞類)
杂志 雑誌／废纸(杂志・杂纸) 古紙(雑誌・雑がみ)		
あ	厚纸 厚紙	有污垢的纸类、请分类至可燃垃圾 汚れた紙は、もやせるごみで
さ	杂志・杂纸 雑誌・雑がみ	
ふ	信封(透明窗信封除外) 封筒(窓枠封筒は除く)	请拿掉贴纸或胶带 シールやテープは除いて
纸箱 ダンボール／废纸(纸箱) 古紙(ダンボール)		
た	纸箱 ダンボール	
大型 粗大／大型垃圾 大きなごみ		
い	衣服整理箱(塑料制) 衣装ケース(プラスチック製)	能装进指定垃圾袋的物品请分类至可燃垃圾 指定ごみ袋に入ればもやせるごみで
か	瓦斯炉、瓦斯桌 ガスコンロ、ガステーブル	请拔掉电池 電池は抜いて
か	组合式木柜 カラーボックス	长度裁断到30公分以内的话、可以分类至可燃垃圾 長さ30cm以下に切れば、もやせるごみでも良い
き	行李箱 キャリーケース(旅行かばん)	
し	橱柜(放碗盘的) 食器棚	
す	暖炉 ストーブ	※请取出煤油・电池 ※灯油・電池を除いて
そ	沙发 ソファ	
ふ	被子类 布団類	长度裁断到30公分以内的话、可以分类至可燃垃圾 長さ30cm以下に切れば、もやせるごみでも良い
も	晒衣杆晒衣台 物干し竿、物干し台	
定点回收 拠点回収／白色生鲜托盘、灯管、干电池、饮料纸盒、小型家电 白色トレイ、蛍光管、乾電池、紙パック、小型家電		
か	纸包装(牛奶・果汁・酒) 紙パック(牛乳・ジュース・酒)	请拿到市政府・分所・出張所或超市的回收箱做回收(里面是银色的东西请分类至可燃垃圾) 市役所・支所・出張所やスーパーの回収ボックスへ(中身が銀色はもやせるごみで)
か	干电池 乾電池	请拿到市政府・分所・出張所的回收箱做回收 市役所・支所・出張所等の回収ボックスへ
か	相机、数位相机 カメラ、デジタルカメラ	请拔掉电池※小型家电 電池を抜いて。※小型家電
け	萤光灯管萤光灯(没有破的) 蛍光管・蛍光灯(割れていない物)	请拿到市政府・分所・出張所的回收箱做回收 市役所・支所・出張所等の回収ボックスへ
し	食用油(未处理的) 食用油(処理していない物)	请拿到市政府・分所・出張所的回收箱做回收 市役所・支所・出張所等の回収ボックスへ
ふ	传真机 FAX	※小型家电 ※小型家電

行	品名品名	丢垃圾的方法 出し方・ワンポイント
家电 家電／家电回收法 家電リサイクル法		
え	液晶电视 液晶テレビ	请洽询贩卖商店(收费服务) 販売店に相談してください(有料)
れ	冰箱、冷冻库 冷蔵庫、冷凍庫	请洽询贩卖商店(收费服务) 販売店に相談してください(有料)
电脑 パソコン／电脑回收法 パソコンリサイクル法		
は	电脑(笔记本电脑) パソコン一式(ノート型パソコン)	请向制造商联络申请回收、并拿到邮局 各メーカーに回収申込をし、郵便局へ持込み